



La cantante sudafricana Miriam Makeba fue galardonada con premios varias veces.

*Malaika* significa ‘ángel’ en idioma suajili, lengua extendida por varios países africanos. La canción que lleva este título fue compuesta en África a mediados del siglo xx y después se extendió por todo el mundo. La cantante Miriam Makeba la incluyó en su repertorio.

La sudafricana Miriam Makeba, conocida como “Mamá África”, ha sido la cantante más popular que ha dado el continente africano. Durante toda su vida ha estado en contra del racismo y ha defendido los derechos humanos. Murió en Italia a finales del año 2008 tras un concierto contra el racismo y la mafia.

## *Malaika*

(Autor desconocido)

**1**

Malaika, nakupenda Malaika.  
Malaika, nakupenda Malaika.  
Nami nifanyeyé,  
kiyaná mwenzio,  
Nashindwa na mali sina, we,  
Ningekuoua Malaika.  
Nashindwa na mali sina, we,  
Ningekuoua Malaika.

**2**

Pesa zasumbua roho yangu  
Pesa zasumbua roho yangu  
Nami nifanyeyé,  
kiyaná mwenzio  
Nashindwa na mali sina, we,  
Ningekuoua Malaika.  
Nashindwa na mali sina, we,  
Ningekuoua Malaika.

La canción *Malaika* quiere decir:

**1**

Ángel mío, te quiero.  
¿Qué debo hacer  
para conseguir tu amor?  
Yo no tengo ningún dinero  
Quiero casarme contigo, ángel mío  
Yo no tengo ningún dinero  
Quiero casarme contigo, ángel mío

**2**

La falta de dinero me desazona  
¿Qué debo hacer  
para conseguir tu amor?  
Yo no tengo ningún dinero  
Quiero casarme contigo, ángel mío



- Escucha la canción, acompáñala con palmadas y báilala libremente. Después, cántala con tus compañeros siguiendo las instrucciones del profesor.